

Le Salon du Commerce de Louiseville

Une première à ne pas rater!

Par Jean-Paul Plante

Dans quelques jours, plus précisément les 24, 25 et 26 août, un événement majeur se déroulera à Louiseville; une première dans les annales louisevilliennes: un SALON DU COMMERCE.

Oui! Un Salon du Commerce "chez nous"! Personne n'aurait pensé cela il y a dix, cinq ou un an mais en 1979, des commerçants se sont serrés les coudes et ils ont décidé d'aller de l'avant, de mettre le paquet pour montrer, tant aux gens de l'extérieur qu'à ceux de Louiseville, qu'il était possible de trouver "chez nous", à des prix compétitifs, tout ce dont nous avions besoin dans la vie de tous les jours.

25 exposants: 30 kiosques

Vous ne ferez pas le tour du Salon du Commerce en 10 minutes, soyez-en assurés car on en aura pour vous boucher les yeux. Pensez-y quelques secondes: 25 commerçants exposeront et à cela viendront s'ajouter cinq kiosques où diverses informations, toutes plus intéressantes les unes que les autres, vous seront données sur des sujets tels que l'arti-

sanat, l'exploitation de la femme en publicité, la pornographie, le viol, etc.

On s'y est préparé

Un Salon du Commerce, comme toute présentation d'importance, requiert une préparation soignée et les dirigeants de cette foire ne s'y sont pas pris à la dernière minute. En effet, un comité organisateur est à l'oeuvre depuis avril dernier et à sa présidence, nous retrouvons

Suite à la page 3



Des membres du comité organisateur du Salon du Commerce de Louiseville, qui se tiendra les 24, 25 et 26 août: Mme Nicole Saint-Louis, secrétaire, MM. Roger Livernoche, président, Yvon Livernoche, vice-président et Paul Gélinas, directeur. A ces personnes

s'ajoutent MM. Jean-Pierre Arseneault, trésorier, André Picotte et André Masson, directeurs. En tout, 25 commerçants vous feront voir ce qu'ils peuvent vous offrir, chez nous, à des prix compétitifs.

Photo J.-P.P.

SALON DU COMMERCE

. ARENA

. LOUISEVILLE

. LES 24-25-26 AOÛT 1979

25 EXPOSANTS



PRIX DE PRESENCES

DIMANCHE 26 AOÛT 1979

. SPECTACLE (CHAMPIONS DU MONDE)

DENIS TREMBLAY - MIREILLE VEILLEUX

SOIREE BAVAROISE

HANS STUMPH - 8 MUSICIENS

Liste des marchands exposants qui sans eux un tel événement aurait été impossible à réaliser à Louiseville.

Livernoche Radio T.V.
 Boutique Nycole St-Louis Ltée
 Mali Sports Enr.
 Bijouterie Paul Enr.
 Centre de Loisirs Danse de la Mauricie
 Louiseville Automobile Ltée
 Germain P. Gagnon
 J. Sicard Sports Enr.
 Galerie d'Art Diffusion (Denis Julien)
 Jansy Cadeaux Enr.
 Louiseville Isolation Enr.
 Gélinas Poêle à bois
 J.P. Pâquet & Fils Inc.
 Hervé Lafontaine Ltée
 Le Mouvement "Raif"
 Boutique T-Shirts (Claude Belisle)
 La Grange à Cali Enr. (Meubles)
 Les ateliers J.-Pierre Arseneault Enr.
 Mercerie André Picotte
 Claude Doyon Chaussures
 Centre de Photo Abel Enr.
 Claude Gosselin Tapis
 Lagacé & Fils Ltée
 André Gingras Décoration
 Produits Caillette Ltée
 Equipement Malbeuf Inc.
 Caron & Gagnon Ltée
 La Serre de Louiseville
 Caisse Populaire de Louiseville
 La Chambre de Commerce
 Artisanats de Louiseville

Liste des marchands commanditaires pour le cocktail et le buffet d'ouverture du Salon du Commerce de Louiseville à l'Aréna de Louiseville le 24 août à 11 hres.

Le Restaurant l'Arc-en-Ciel
 Le Restaurant Miss Louiseville
 Le Marché St-Laurent (Métro)
 Hervé Lafontaine Ltée (Coca-Cola)
 Pâtisserie Deshaies
 Les entreprises Georges Roy Ltée (Molson)
 L'Aréna de Louiseville
 Les 31 marchands exposants
Pour l'année de l'enfant:
 cinéma gratuit pour les enfants, vendredi le 24 août à 14 hres
 au Cinéma Royal. Promotion de la Caisse Populaire de
 Louiseville, en collaboration avec: le Cinéma Royal de
 Louiseville
 Hervé Lafontaine Ltée (Coca-Cola)
 Les Produits Caillette Ltée

Collaborateurs au Salon du Commerce:

La Chambre de Commerce de Louiseville et ses
 hôtesse
 Les entreprises Georges Roy Ltée (Claude Brissette
 rep.)
 Les Produits Caillette Ltée
 Hervé Lafontaine Ltée
 La Maison St-Louis & Fils Ltée
 Robert Viau, gérant de l'Aréna de Louiseville
 La Ville et la Paroisse de Louiseville
 Daniel Lévesque
 Le mouvement "Raif"
 Les 31 marchands exposants
 Les médias d'informations
 Police Municipale de Louiseville



LIVERNOCHE RADIO-TV

21 BOUL. EST
 MASKINONGE 227-2598



Modèles 80

PANASONIC

Nouveautés

SONY
 AUDIO II

DEMONSTRATIONS
 Four Micro-ondes - circuit fermé de télévisions

ELECTROHOME

24
 25
 26
 AOÛT
 ARÉNA
 DE
 LOUISEVILLE

SANYO
 Réparés par
 Electrohome



RABAIS
 jusqu'à
 \$100.00

VENEZ
 NOUS VOIR!

BONS
 d'ACHATS
 jusqu'à \$25.00





Les commerçants étaient de la conférence de presse qui dévoilait le programme du Salon.

Photo J.-P.P.

M. Roger Livernoche. La vice-présidence était confiée à M. Yvon Livernoche, le secrétariat à Mme Nycole Saint-Louis et la trésorerie à M. Jean-Pierre-Arseneault. Les directeurs qui viennent compléter ce comité sont MM. André Picotte, André Masson et Paul Gélinas.

Ces gens n'ont pas regardé leur montre dans le but d'assurer le succès du Salon et à maintes reprises, ils tinrent des réunions pour que les choses se déroulent sans embûches durant ces trois journées où sont attendues pas moins de 20,000 personnes.

C'est gratuit

Un fait important à noter est que l'entrée au Salon est GRATUITE pour tous et il

faut prendre note cependant que les enfants de moins de 12 ans devront être accompagnés pour visiter le salon.

Une seule admission vous sera demandée et elle s'applique à la soirée bavaroise de dimanche soir, avec l'orchestre les "Hans Stumph" composé de huit musiciens. Durant cette soirée, vous aurez droit à une exhibition de danse par les champions mondiaux de danses sociales, Denis Tremblay et Mireille Veilleux. Ces spectacles mis à part, nous répétons qu'il n'en coûte pas un cent pour visiter le Salon. A ce prix-là, c'est pas cher!

C'est profitable

Le slogan du Salon du Commerce de Louiseville est: "L'achat chez nous, c'est

profitable". C'est profitable, en effet, car les dollars dépensés dans notre milieu favorisent l'économie de la région et indirectement, aident à la création d'emplois car plus un commerce est achalandé, meilleures sont les chances de procéder à l'engagement de personnel. Les gens de Louiseville et de la région ne doivent pas être insensibles à cette réalité.

L'ouverture

Le maire de la ville de Louiseville, M. Gaston Fleury, procédera à l'ouverture officielle du Salon, le 24, soit vendredi, à 11 heures. La cérémonie sera suivie d'un cocktail et une parade de majorettes, les Tournesols de Maskinongé, est ins-

Suite à la page 5

AU SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août
à l'Aréna de Louiseville



Germain Gagnon



ATELIER DE SOUDURE GAGNON
DE ST-JUSTIN

Fabrication de:

BOÎTES DE CAMIONS

- trailers, modèles variés
- fendeuses à bois hydrauliques, 2 modèles très robustes
- wagons de compagnie avec ou sans plateforme (acier)
- fosses septiques (approuvées)
- fer ornemental

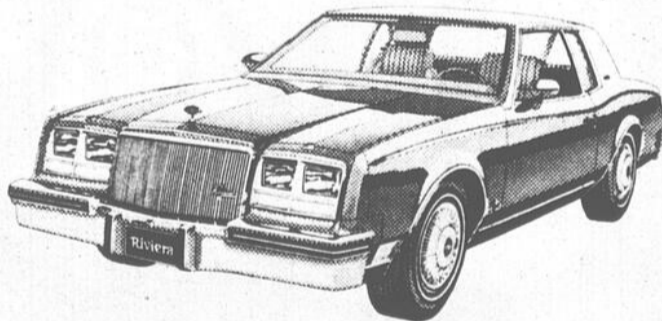
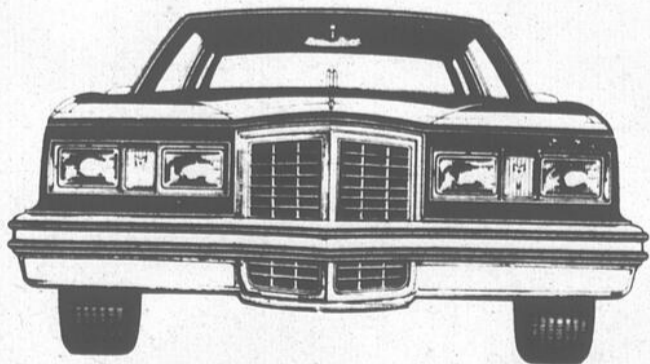
Fabrication et réparations générales

801 Duchesnay, St-Justin, 227-2117



Venez voir une auto
semi-démontée
au

SALON DU COMMERCE
à l'Aréna de Louiseville
les 24-25-26 août



Vous comprendrez
pourquoi il se vend
tant de Buick
et de Pontiac.



**LOUISEVILLE
AUTOMOBILE**

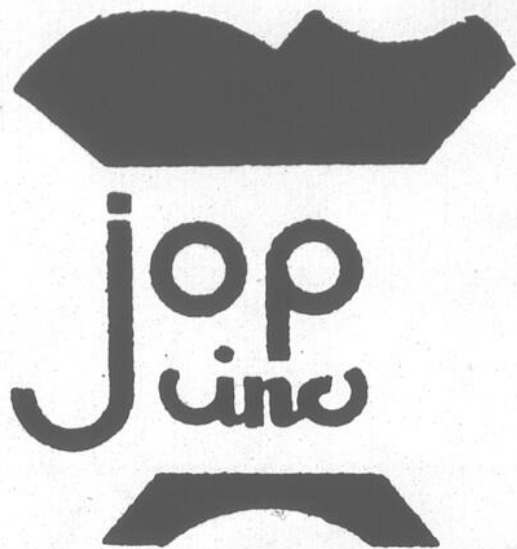
871 boul. Ouest, Louiseville, 228-2711



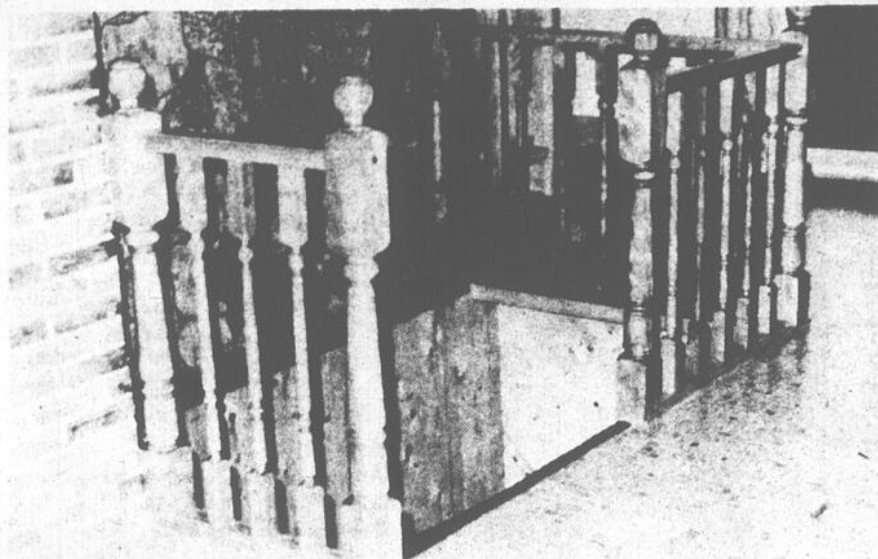
Nous vous attendons
avec notre équipe.



CRÉEZ VOTRE AMBIANCE AU GRÉ DE LA NATURE... BOISEZ VOTRE INTERIEUR!



J.O. PAQUET & FILS INC. Manufacturier — Bois franc



Une myriade de produits de bois franc vous attend au **SALON DU COMMERCE.**



714 Notre-Dame Sud
Louiseville
228-4460
228-5829

Venez nous rencontrer au Salon du Commerce!

La Caisse Populaire une présence dans votre milieu.

Les
24-25-26 août
**COMMENT FAIRE
PROFITER
MES ÉPARGNES?**



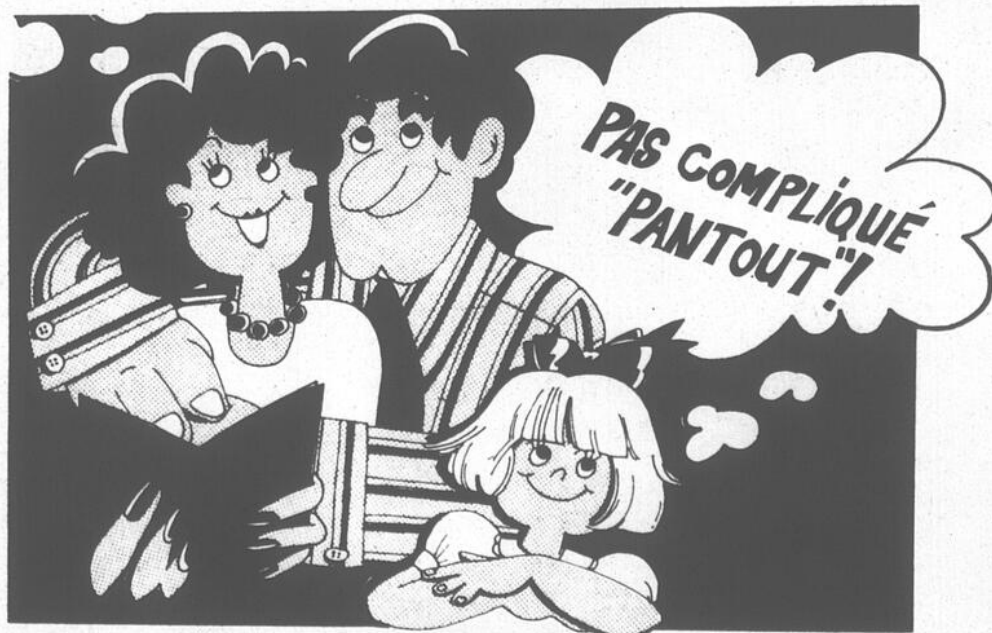
Vous avez besoin d'argent pour:

- frais scolaires
- motoneige
- soins dentaires
- voyage
- appareils ménagers
- régler vos impôts
- consolider vos dettes
- bateau de plaisance
- équipement de camping etc...

SERVICE DES PRÊTS

Prêt personnel
Prêt maison
Prêt agriculteur

Prêt auto
Prêt rénovation



Épargne
Capital social
Épargne stable
Épargne retraite

Épargne à terme
Placement-boni
Épargne-logement

Consultez-nous d'abord, vous ferez une affaire d'or!

La Caisse Populaire de Louiseville

75 St-Laurent Louiseville

J.-R. Bellemare
directeur-général



Gérard Lefebvre
directeur
SERVICE DE
L'ÉPARGNE
228-5555

Jean-Jacques Plante
directeur
Service des communications
recherches et développements

Pierre Livernoche
directeur
SERVICE DES PRÊTS
228-5555



Echopinion

par Me Serge Gagnon avocat.



Cousu de fil blanc

L'explication fournie par le premier ministre Lévesques pour retarder de septembre à novembre la tenue d'élections partielles dans les comtés de Prévost, Beauce et Maison-neuve semble cousue de fil blanc... ou rouge.

Il ne fait pas de doute que les dirigeants du parti québécois sont encore sous le choc des défaites enregistrées aux dernières partielles dans Argenteuil et Jean-Talon. Non seulement des défaites mais surtout des majorités qu'ont obtenus les candidats libéraux. En effet, ces majorités ont été écrasantes dans les deux cas et feraient réfléchir n'importe quel parti politique.

Nous avions déjà mentionné dans ces lignes que ces dernières élections partielles constituaient, à notre avis, un phénomène de rejet à l'échelle réduite de la politique du parti québécois qui en est une essentiellement d'ambiguïté, de tergiversations et de quasi fausse représentation en matière constitutionnelle.

En effet, le public semble percevoir que le parti québécois est un parti séparatiste qui fait de ses pieds et de ses mains pour camoufler son option dans l'emballage obscur de la souveraineté-association ou encore, dans le slogan indéfini d'égal à égal. Et si l'ambiguïté nourrit souvent la stratégie en politique, il en est autrement lorsqu'il s'agit du réaménagement constitutionnel d'un pays ou de son démantèlement.

Il faut être logique. Pourquoi le parti québécois tiendrait-il un référendum en étant assuré d'essuyer une défaite? Même s'il l'a promis, il ne faut tout de même pas lui demander de se suicider politiquement. Dès lors, il lui faut envisager une autre partie de l'alternative, c'est-à-dire déclencher des élections générales surprises.

Mais pour déclencher des élections générales, il faut une raison ou, à tout le moins, un prétexte. Et cette raison ou ce prétexte pourrait être la difficulté (provoquée ou non) pour le gouvernement de signer ses conventions collectives avec les employés du secteur public et para-public ou encore, la difficulté qu'il a à nationaliser le secteur de l'amiante, quoique ce thème prendrait difficilement une envergure provinciale.

Quoiqu'il en soit, le parti québécois est essentiellement un parti "constitutionnel", c'est-à-dire un parti voué au changement

structurel du Canada. Au lieu de dire franchement ce qu'il veut, il voudra sans doute encore une fois camoufler son option derrière l'écran des négociations dans le secteur public ou derrière un autre thème au même effet.

Certains diront qu'il s'agit là d'un procès d'intentions. Mais non. Ce ne sont que spéculations sur le thème de l'ambiguïté.

**SERGE GAGNON
AVOCAT**

Suite de la page 3

crité au programme de la journée. A 13 heures, le Salon sera ouvert au grand public et ce, jusqu'à 22 heures. Le 25, les heures d'ouverture seront également de 13 heures à 22 heures et le

dimanche, l'horaire variera quelque peu car le Salon ouvrira à 10 heures pour fermer à 17 heures, dans le but de préparer le grand spectacle du soir.

Tirage

En ce dimanche, à minuit, de nombreux prix de pré-

sence seront tirés et la "pièce de résistance" de celui-ci sera l'attribution d'un voyage à Miami, pour deux personnes. Ah! les chanceux qui gagneront...

Ils seront là

Diverses personnes et organismes seront sur place durant les trois journées du Salon. Le réseau d'action information féminine (RAIF) aura un kiosque, des artisans vous montreront des objets à vous faire rêver. Mlle Micheline Carrier, de la revue Châtelaine, vous entretiendra sur la pornographie car elle a entrepris une enquête sur le sujet et nous ne pouvons passer sous silence la présence d'un animateur pour la durée du Salon, en la personne de Michel Desaulniers.

Allez-y

On a souvent souligné le manque de participation de la population louisevillienne à diverses manifestations de grande envergure. Souhaitons que cette fois-ci, les gens de Louiseville fassent mentir cette réputation de personnes qui ne bougent pas et qu'ils afflueront aux portes de l'aréna de Louiseville. Les dirigeants du Salon attendent également la population de toutes les municipalités environnantes. Donc, les 24, 25 et 26 août, l'endroit à visiter, c'est le Salon du Commerce de Louiseville et gardons bien en mémoire le slogan qui fut choisi pour cette occasion: L'ACHAT CHEZ NOUS, C'EST PROFITABLE! Et comment donc!

Nouveautés automne-hiver 79-80 au Salon du Commerce

les
24-25-26
août



À l'Aréna
de
Louiseville

Toujours à l'avant-garde de la mode

CLAUDE
DE DOYON
MASKINONGE
303, Petit-Bois — Tél.: 227-2041

**CHOIX
QUALITÉ
BAS PRIX
SERVICE**

Mon oeil sur l'actualité

Cyclotourisme à Drummondville

Du 1er au 3 septembre, la ville de Drummondville accueillera son premier festival de cyclotourisme d'envergure au Québec. Le festival est parrainé par Vélo-Québec et il se veut le point de rencontre de tous ceux qui, dans leur région respective, ont adopté la promenade à vélo comme activité physique ou récréative, ou comme moyen de découvrir la nature et la campagne québécoise. Le festival est sans but lucratif et les participants auront le choix de plusieurs randonnées, de 3 à 140 milles. Parmi les services offerts sur les lieux, notons la réparation et une garderie. Y serez-vous? Si oui, bonne randonnée!

La cuisine à son meilleur

Les chefs de cuisine canadiens sont invités, pour une seconde année consécutive, au grand tournoi "l'art culinaire classique Wiser's DeLuxe" dont le championnat national aura lieu le 14 novembre prochain à Montréal. On retrouve deux catégories à ce tournoi, soit les professionnels et les apprentis-chefs. Il y aura donc d'excellents plats de préparer lors de ce tournoi et rien qu'à y penser... j'ai l'eau à la bouche!

Nouveau secrétaire

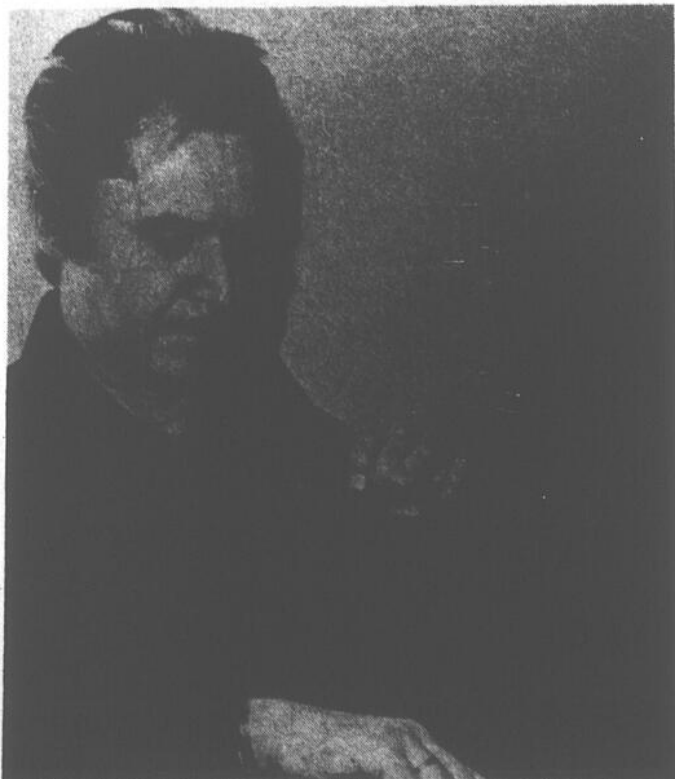
M. l'abbé André Vallée, ex-supérieur général de la Société des missions étrangères de Québec, vient d'être élu au poste de secrétaire général francophone de la Conférence des évêques catholiques du Canada (C.E.C.C.). La nouvelle a été révélée récemment par Mgr Gilles Ouellet, archevêque de Rimouski et président de la C.E.C.C.. L'abbé Vallée est né le 31 juillet 1930 et il est membre de la Société des missions étrangères depuis 1956. Il entrera en fonction le 27 août, soit dans quelques jours.

\$154 millions

Au cours de l'année financière 1978-1979, le Régime des allocations familiales du Québec a versé \$153,448,000 à quelques 953,000 familles, ce qui représente un versement moyen de \$160 par famille. Au total, plus de 1,820,000 enfants étaient admissibles aux allocations. Ces chiffres proviennent du rapport annuel préparé par la Régie et déposé récemment devant l'Assemblée nationale par le ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure. 68% des familles bénéficiaires comptent un ou deux enfants et il n'y a que 0.25% des familles qui compte sept enfants ou plus.

Questionnaire sur la danse

Le Conseil régional de la Culture poursuit actuellement une recherche concernant la danse dans la région 04. A cet effet, un questionnaire a été envoyé à toutes les municipalités et aux troupes de danse de la région. L'étude est effectuée suite à la décision du ministère des Affaires culturelles de prioriser la danse cette année considérant que cette discipline a toujours été négligée aux arts d'interprétation.



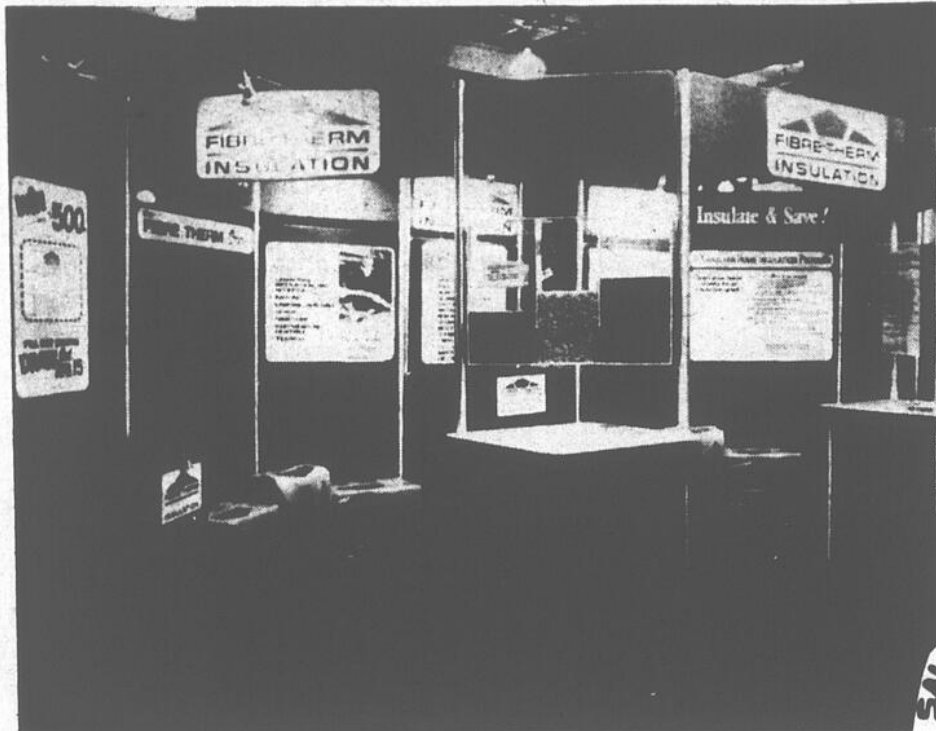
Angèle y sera

Dans le cadre de l'émission "Musique d'ici et d'ailleurs" présentée à la télévision de Radio Québec, le samedi à 20 heures, les 25 août et 1er septembre, nous pourrons entendre le violoncelliste mondialement connu, Vladimir Orloff, le pianiste Henri Brassard et la jeune violoniste de Saint-Norbert, Angèle Dubeau. Ces émissions ont été enregistrées au cours du festival de Lanaudière consacré à Beethoven et tout le monde peut les voir au canal 15 Québec, 17 Montréal, 30 Hull ou sur le câble, canal 8. Donc, gens de la région, si vous désirez entendre Angèle Dubeau, entre autres, prenez note des dates ci-haut mentionnées.

LOUISEVILLE ISOLATION ENR.

260 Petite-Rivière, Louiseville, 228-4835

ISOLER C'EST PAYANT!



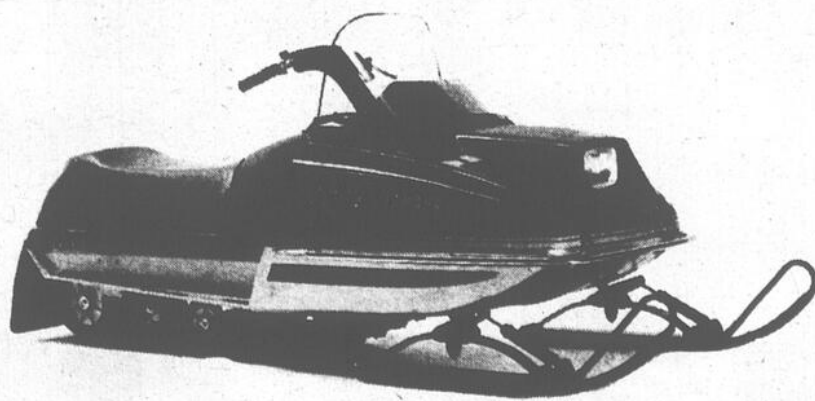
Rencontrez-nous à notre kiosque au

SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août
à l'Aréna de Louiseville



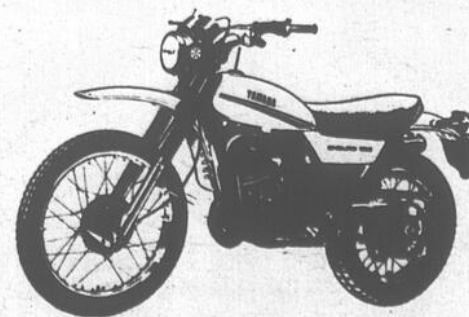
Nous serons au Salon du Commerce
à l'Aréna de Louiseville
les 24-25-26 août



Voyez nos toutes
nouvelles
motoneiges
1980

YAMAHA Arctic Cat

Il nous reste encore
quelques motos 1979
à très bon prix.



J. SICARD SPORTS ENR.

811 boul. Est

Louiseville

228-5803

Le droit au secours

"Moi, je ne me mêle pas de ça..."

Il est arrivé, presque à chacun de nous, d'être témoin d'un accident, d'une noyade ou d'une agression. Combien d'entre nous ont porté secours à leur prochain en péril? Spectateurs passifs ou fuyant rapidement les lieux ou entend fréquemment dire "Moi, je ne me mêle pas de ça... j'ai peur des embêtements. Pense-t-on, alors, que notre inertie peut coûter la vie à un être humain?"

L'année dernière un garçonnet de sept ans est mort noyé dans la rivière des Prairies sous les yeux de son père et de son frère qui ne savaient pas nager. D'autres personnes se trouvaient sur les lieux mais aucune d'elles ne porta secours à l'enfant prétextant que l'eau était trop sale.

Femme blessée

A la même époque une femme blessée gravement s'est fait fermer la porte au nez par un garagiste alors qu'elle cherchait du secours. Ignorée par les automobilistes témoins de la scène, c'est finalement un jeune homme qui, d'un restaurant, appela la police. Mais le temps écoulé entre l'agression et le secours apporté à la victime voudra à cette dernière un séjour prolongé à l'hôpital et aura aussi permis à ses agresseurs de fuir en toute tranquillité.

A la Ronde

Récemment à la Ronde un événement tragique illustre bien la passivité des spectateurs. Sur le lac du Dauphin le bateau "Petite Ballade" avec à son bord une cinquantaine de personnes coula à quelques mètres de la rive. Il y a eu 3 morts et plusieurs blessés. La foule massée sur l'embarcadere n'avait à sa portée aucun moyen pour aider les naufragés, aussi ceux qui portèrent secours demandèrent-ils à plusieurs reprises aux gens de s'éloigner des lieux de l'accident. Ceux-ci ne bougèrent pas. Sauf lorsqu'on leur dit que le quai allait s'effondrer sous leur poids. Donc porter secours peut aussi vouloir dire laisser la place aux secouristes. Bloquer des issues empêcher ceux qui le peuvent d'aider une personne en détresse est aussi répréhensible que le fait de fuir le lieu d'un accident alors que l'on serait en mesure d'aider autrui.

Article 2

Combien d'accidents, d'agressions, de délits, de fuite nous faudra-t-il donc pour prendre conscience du droit fondamental inscrit à l'article 2 de la "Charte des droits et libertés de la personne du Québec" qui dit:

"Tout être humain dont la vie est en péril a droit au secours. Toute personne doit porter secours à celui dont la vie est en péril personnellement ou en obtenant du secours, en lui apportant l'aide physique nécessaire et immédiate, à moins d'un risque pour elle ou pour les tiers ou d'un autre motif raisonnable."

En d'autres termes une victime a le droit d'être secourue et les témoins ont le devoir de lui porter secours.

Si vous vous blessez

Mais qu'advient-il si une personne se blesse en portant secours à quelqu'un. A-t-elle droit à une indemnité? Effectivement la loi favorisant le civisme adoptée par l'Assemblée Nationale du Québec le 19 décembre 1977 prévoit à l'article 2 que:

"Un sauveteur qui subit un préjudice ou, s'il décède, un dépendant, peut obtenir une compensation de la Commission des accidents de travail du Québec."

Une lacune subsiste toutefois, par exemple quelqu'un qui causerait des dommages à une personne en lui portant secours pourrait être poursuivi en justice. La Commission des droits et libertés de la personne a recommandé au Gouvernement de modifier l'article 2 de la Charte pour corriger cet état de fait. Elle suggère que dans ces cas "le bon Samaritain" bénéficie d'une immunité, sauf s'il a commis une faute grossière.

Il n'en demeure pas moins que toute personne dont la vie est en péril a le droit le plus strict d'être secourue et que tout doit être mis en oeuvre pour que ce droit soit respecté.

Eux + vous = nous

OXFAM

GRATUIT

Une organisation secrète redoutable tente de conquérir le monde...
Des savants inventent la seule arme capable de l'effrayer:
c'est INFRAMAN
VOUS VIVREZ LA GUERRE DU SIECLE!



GRATUIT

LA CAISSE POPULAIRE DE LOUISEVILLE

Pour souligner "l'année de l'enfant" présente dans les cadres du SALON DU COMMERCE un film gratuit pour les enfants au CINÉMA ROYAL DE LOUISEVILLE, vendredi le 24 août à 2:00 h. p.m.
"La Caisse Populaire une présence active dans votre milieu".



En collaboration avec: Coca-Cola Ltee et Cinéma Royal de Louiseville.

VENEZ NOUS RENCONTRER AU

SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août
à l'Aréna de Louiseville



- 120 modèles de bagues de fiançailles en montre
- 120 modèles de bagues de remontage

VOYEZ LES NOUVEAUTÉS 79-80

Un représentant de la cie

Classic

Bijouterie Paul enr.
182 St-Laurent Louiseville, Qué.
Tél - 228-4382

**NOUS APPORTONS
NOTRE COLLABORATION**
au
SALON DU COMMERCE
de Louiseville, les 24-25-26 août




CAILLETTE
Produits • Products •
MASKINONGE, QUE.



**CENTRE DES LOISIRS
DANSE DE LA MAURICIE**



**Le plus grand
centre de danse
en Mauricie**

*Plus de 10,000 personnes ont suivi
les cours en 13 années d'opération.*

OFFRE: pour débutant, des cours de danse sociale et disco
en groupes
DURÉE DES COURS: 12 semaines de 1:30 hre par semaine
QUAND: le soir et l'heure sont à votre choix
COÛT: adulte \$30.00 par personne pour 12 semaines
étudiants: \$15.00 par personne pour 12 semaines
DÉBUT DES COURS: semaine du 16 septembre
OFFRE: des cours de perfectionnement à ceux qui sont
initiés à la danse, en groupes, semi-privé ou privé
OFFRE: des pratiques régulières et des soirées dansantes
OFFRE: des cours de jazz

Professeurs: Marcel Dumont et Nicole Livernoche

Inscriptions:
Nicole Livernoche: 227-2598



La Boutique de T-shirts sera là!



Seulement
\$1.00 avec l'achat d'un
T-SHIRT
avec **ETAMPE OU LETTRAGE**



**VENEZ VOIR NOS
100 MODÈLES D'ÉTAMPES!
au SALON DU COMMERCE**

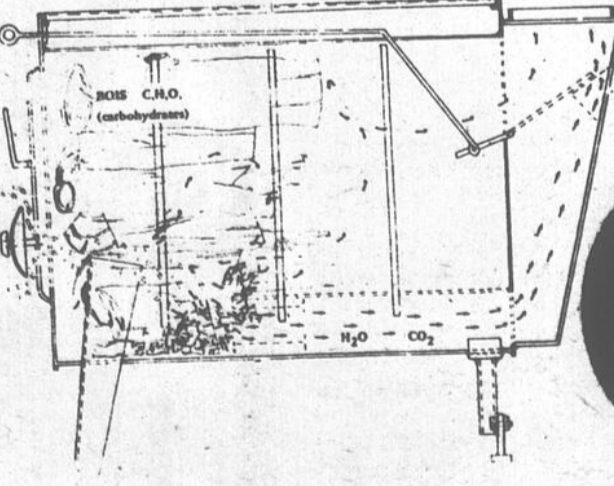

Nous écrivons votre message sur vêtement.

Voyez notre kiosque
au
**SALON
DU
COMMERCE**

Dashwood c'est ça
Portes et fenêtres
DASHWOOD

Poêles
BEAUSOLEIL

dismat Caron & Gagnon Ltée
171 Avenue Dalcourt Louiseville
228-2753

La Corporation des Professionnels de Danse du Québec

Garantie aux consommateurs

Il fut un temps où suivre des cours de danse coûtait très cher et les résultats étaient loin d'être toujours satisfaisants. Depuis 1971, une association réunissant les meilleurs professeurs de danse du Québec s'est formée dans le but d'offrir au public des garanties d'honnêteté et de qualité dans l'enseignement de la danse.



La Corporation des Professionnels de Danse du Québec a imposé à ses membres des règles sévères de compétence. Chaque professeur avant d'être diplômé doit recevoir plusieurs années de formation. Après avoir passé son diplôme "Bronze" et "argent" chez les amateurs, il doit s'inscrire à l'école de formation de la Fédération des Loisirs Danse du Québec. Dans cette institution, il doit suivre une centaine d'heures de formation réparties en cours théoriques et pratiques. Par la suite, il passe un examen pour l'obtention de son di-

plôme "Bronze" professionnel le quel lui permettra de solliciter son adhésion à la Corporation des Professionnels de Danse du Québec.

Ethique

Dé plus, la C.P.D.Q. impose à ses membres un code d'éthique très sévère. Chaque membre est tenu de respecter les règles honnêtes, les méthodes académiques et le code de discipline établis par leur association. Toutes ces règles ont été imposées afin de protéger le public contre l'incompétence et la malhonnêteté.

Pour les exploitants d'abattoirs Le M.A.Q. débourse \$677,000

Jusqu'à ce jour, 277 exploitants d'abattoirs non-inspectés en permanence ont choisi de désaffecter leurs établissements. De ce nombre, 170 ont déjà bénéficié d'une indemnisation afin de compenser les pertes encourues par la fermeture de leurs locaux d'abattage. Près de \$677,000 ont été déboursés par le ministère de l'Agriculture du Québec dans le cadre du programme de rationalisation du secteur des viandes.

La disparition d'un certain nombre de petits abattoirs du Québec, fait suite aux dispositions législatives qui régiront, à compter du 31 décembre 1979, les commerces de viande. En effet, les modifications à la Loi sur les produits agricoles et les aliments permettront au ministère de l'Agriculture du Québec de mieux contrôler les opérations d'abattage de certains établissements et de voir à la salubrité des locaux destinés à ces fins. De plus, elles faciliteront le dépistage des carcasses impropres à la consommation domestique.

Il est à noter que les compensations ne seront versées qu'aux propriétaires qui auront désaffecté leurs établissements avant le 25 juillet 1979.

31 décembre

Par ailleurs, au 31 décembre 1979, nul ne pourra exploiter un abattoir et être autorisé à approvisionner les détaillants et les grossistes sans être détenteur d'un permis. Les exploitants d'abattoirs munis de ce permis pourront alors utiliser l'estampille "Approuvé Québec" et bénéficier de la présence permanente d'un inspecteur et d'un vétérinaire.

Seuls, ceux qui exploitaient un abattoir au 14 juin 1977, sont exemptés de permis. S'ils désirent poursuivre leurs activités, ils devront respecter les règles d'hygiène édictées aux règlements et limiter la production de leurs abattoirs à l'approvisionnement exclusif de leurs ateliers de vente au détail.

SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août à l'Aréna de Louiseville

MALI SPORTS ENR.



1 boulevard Est

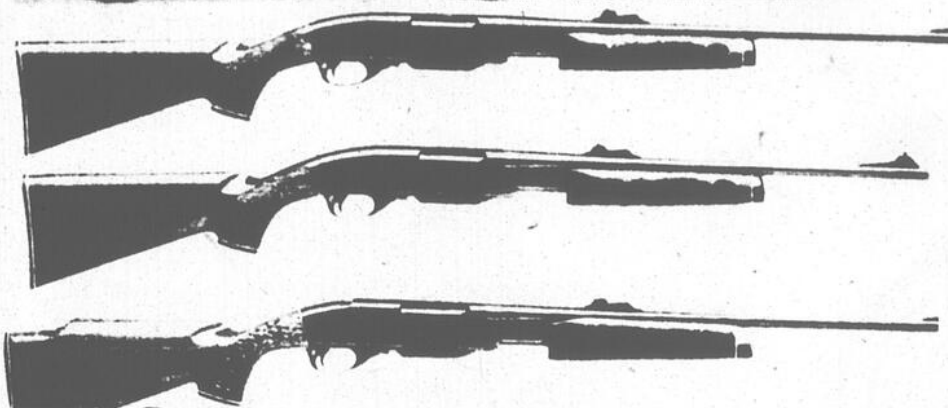
André Masson, prop.
Maskinongé

227-4515



- canots "Radisson" et "Contour"
- vêtements sports
- camping
- pêche
- hockey
- trophées et plaques

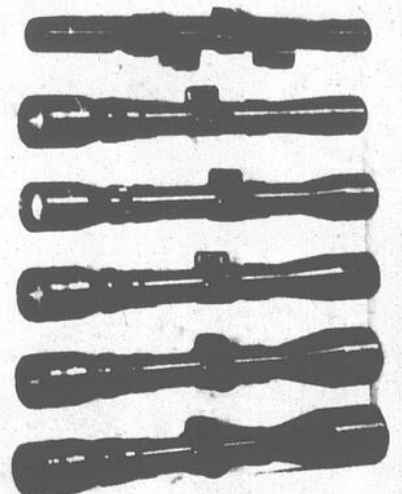
TÉLESCOPES



Couteaux de chasse et de pêche



Location de canots et moteurs



Invitation à toute la population à venir nous visiter au

SALON DU COMMERCE



les 24-25-26 août à l'Aréna de Louiseville

Démonstration florale

Conseils pour plantes vertes

Nouveautés dans les plantes

Fleurs séchées et de soie



Fleuriste

LA SERRE DE LOUISEVILLE

350 rue St-Marc
Louiseville

228-5270

La

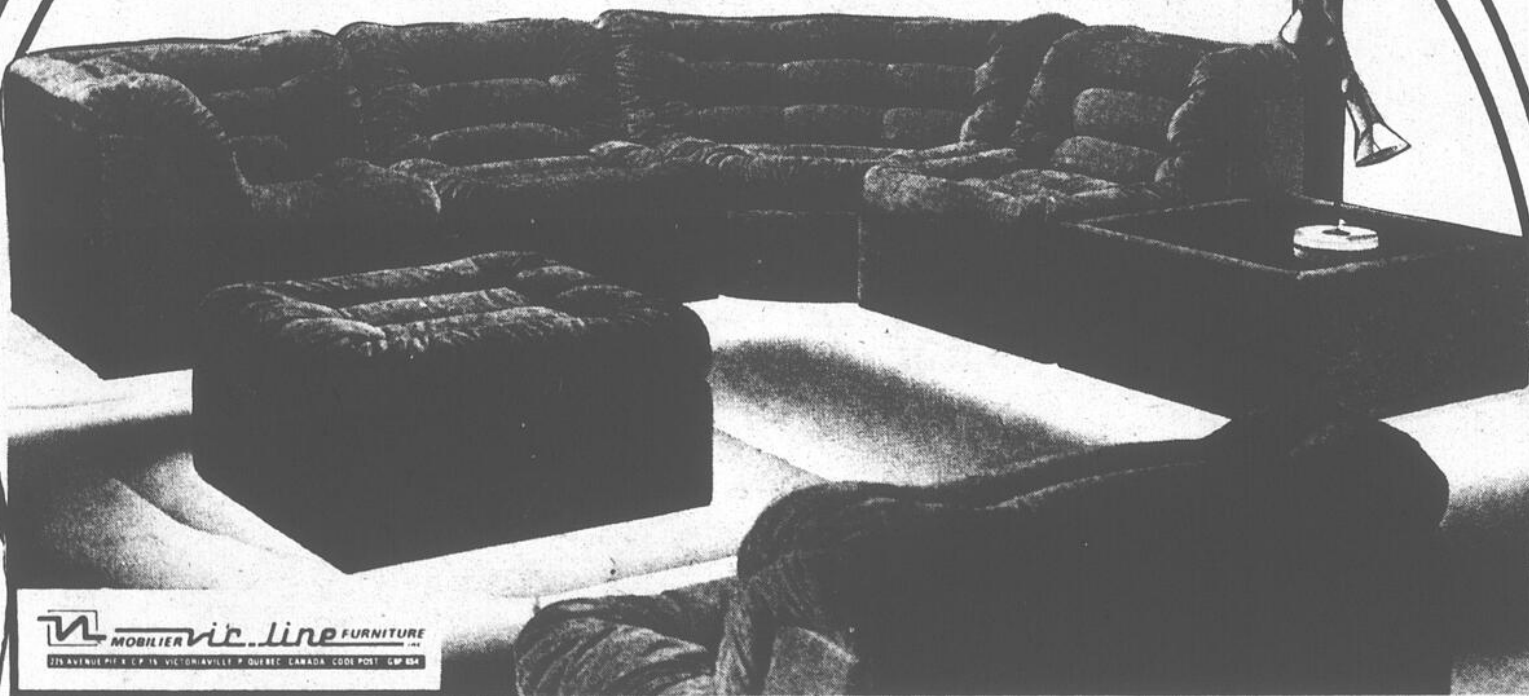
GRANGE à GALI

Galerias Louiseville, 550 boul. Est, 228-4001

Meubles
&
Appareils
électriques

Qualité
assurée

Des réductions
importantes seront
accordées durant ces 3 jours



M MOBILIER *vic. line* FURNITURE
224 AVENUE PRINCE-GEORGE, VICTORIAVILLE, QUÉBEC, CANADA G0B 0P0

Ameublements de tous styles



LAURIER
NO. 349

B
-
E
N
N
V
E
N
U
E
!
M
U
C
H
!

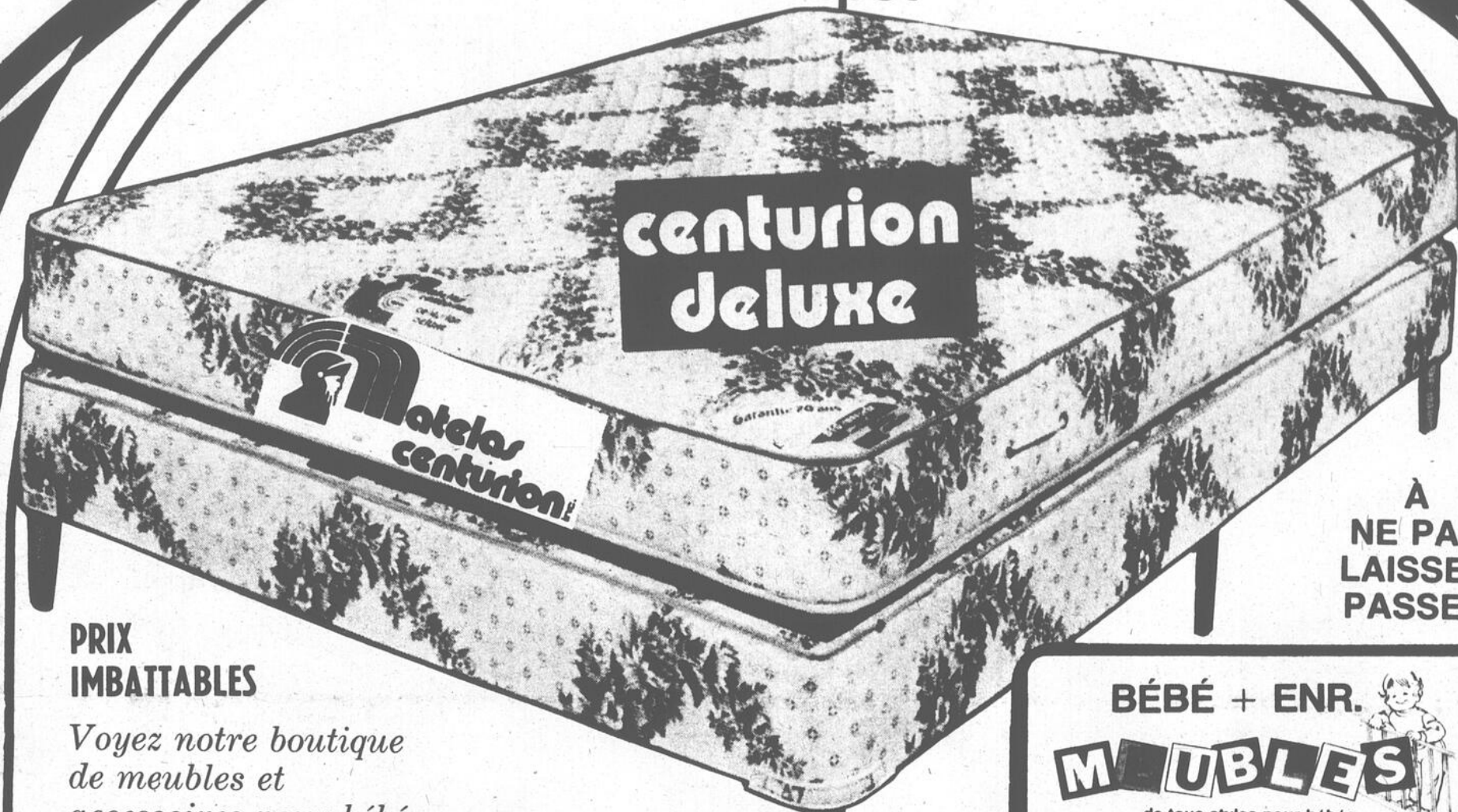


ENR.

Livraison gratuite

Plan mise de côté
Facilités de paiement

Un plein camion de matelas au prix d'entrepôt



PRIX IMBATTABLES

Voyez notre boutique de meubles et accessoires pour bébés.

À NE PAS LAISSER PASSER

BÉBÉ + ENR.

M U B L E S

de tous styles pour bébés



MEUBLES Morigeau LTÉE LTD FURNITURE



Yvon Livernoche et Normand Carpentier, de la Grange à Cali se feront un plaisir de vous accueillir à leur kiosque du SALON DU COMMERCE, à l'Aréna de Louiseville, les 24-25-26 août.

Rivalité Ottawa vs Montréal

Première rencontre entre ces deux équipes en saison régulière 1979. En match d'avant saison cette année, les Alouettes ont vaincu les Rough Riders 36-20. Ce match a eu lieu le 12 juin au Stade olympique.

La rivalité Montréal-Ottawa au football a suscité depuis de nombreuses années un des plus grands intérêts dans le monde du sport. Durant les années '70, surtout depuis les six (6) dernières saisons, les Alouettes ont eu leur part de succès contre les Rough Riders, principalement sur le plan des éliminatoires.

La fiche des Alouettes se solde de la façon suivante:
1978 1 victoire, 3 défaites + victoire en finale
1977 4 victoires, + victoire en finale
1976 2 victoires, 2 défaites
1975 2 victoires, 2 défaites + victoire en finale
1974 3 victoires, 1 défaite + victoire en finale
1973 1 victoire, 2 défaites + défaite en finale

Records d'assistance

Depuis que les Alouettes ont aménagé au Stade olympique en 1976, les matchs Montréal-Ottawa ont attiré des foules records au stade.

26 sept. 1976 68,505
6 nov. 1976 61,950
23 août 1977 66,544
22 oct. 1977 62,157
5 sept. 1978 62,197
4 nov. 1978 54,159

C'est donc dire que les Alouettes ont joué lors de ces six parties devant une assistance moyenne de 62,585 spectateurs.

Alouettes 1979

Les Alouettes ont connu un excellent départ en match hors-concours avec une fiche de 4-0 mais ont par la suite expérimenté des difficultés au début de la saison régulière. Cependant lors des deux derniers matchs, des victoires de 21-8 contre Hamilton et 25-10 contre Winnipeg, cette dernière victoire le 7 août au Stade olympique, ont relancé les Alouettes pour les conduire au sommet de la division est avec une fiche de 3 victoires et 2 défaites. Les Argonauts de Toronto partage le premier rang avec les Alouettes avec la même fiche mais les Argonauts recevront les Roughriders de la Saskatchewan mercredi soir et auront ainsi la chance de devancer les Alouettes.

Lors du dernier match les Alouettes ont effectué trois changements alors que le flanqueur Keith Baker, et les joueurs canadiens Gabriel Grégoire et Peter Dalla Riva ont été placés sur la liste des blessés. Ils ont été remplacés dans l'alignement partant par Gerry Dattilio comme flanqueur, par Chuck McMann comme ailier rapproché et à la défense par l'Américain Tony Petruccio qui en était à son premier match chez les Pros en remplacement de Grégoire.

Un seul changement de prévisible dans l'alignement des Alouettes pour ce match

contre Ottawa et il se situe au niveau des unités spéciales: l'addition de Doug Falconer un demi-défensif, au statut de joueur suppléant afin d'ajouter un peu plus de rapidité au sein des unités spéciales.

Ottawa 1979

Les Rough Riders detiennent (au moment d'écrire ces lignes) une fiche de 2 victoires et 2 défaites n'incluant pas le match du 14 août contre Edmonton. Les Rough Riders ont perdu leurs deux derniers matchs 18-16 contre Toronto et 27-17 contre Calgary. Cependant contre Calgary, ils ont exécuté un excellent retour alors qu'ils tiraient de l'arrière 22-3. Il en a été de même contre Toronto ce qui démontre qu'en dépit des blessures dont ils sont victimes actuellement, ils ne lâchent pas du tout.

Les Rough Riders ont salué le retour au jeu du botteur de précision Gerry Organ qui est devenu le botteur de précision avec le plus de transformations consécutives dans l'histoire de la L.C.F.: 143 dépassant ainsi Dave Cutler qui en avait 137.

Il y a également Tony Gabriel qui fait la pluie et le beau temps chez les receveurs de passes. Il en a 22 pour des gains de 384 verges et un total impressionnant de 6 touchés (en 4 matchs à date) et à surveiller sa production contre Edmonton.

AU SALON DU COMMERCE

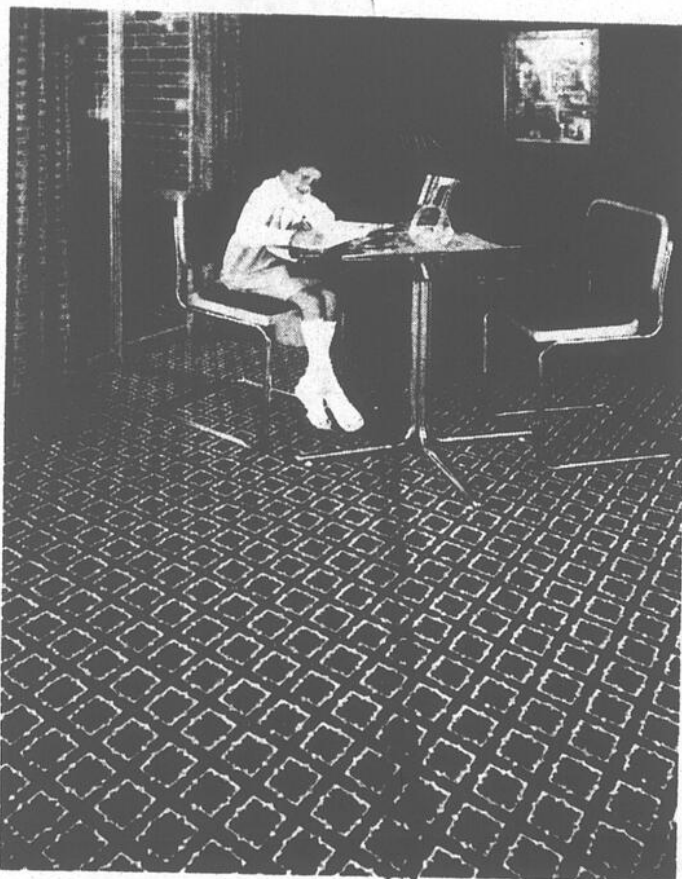
les 24-25-26 août

à l'Aréna de Louiseville

Votre spécialiste en couvre-planter

CLAUDE GOSSELIN TAPIS

671 rue Denis, Louiseville, 228-2817



Un représentant de la cie Flecto Varathane sera sur place pour démonstration des peintures.

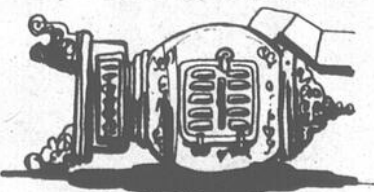
Un représentant de la cie Harding montrera la fabrication du tapis.

En montre, les nouveautés dans: les miroirs — tapis — meubles et décorations de jonc — céramiques — papiers tentures.

AU SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août

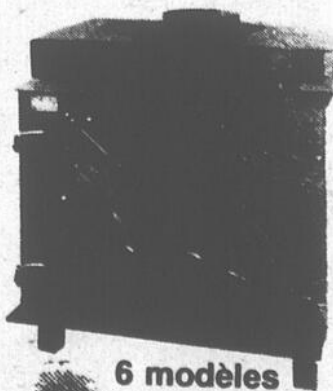
Votre vieux poêle vous laisse tomber?



C'est le temps de changer... pour le meilleur!

Le DOUBLE PORTE

de Lakewood



6 modèles en montre

Poêles à bois
LAKWOOD

Vous voulez changer votre poêle? Ne manquez pas de voir la gamme complète des poêles Lakewood. Vous méritez ce qu'il y a de mieux en qualité, efficacité et simplicité.

Pour ceux qui sont conscients de la crise de l'énergie mais en même temps aiment voir danser les flammes. Il est équipé d'un échangeur de chaleur et d'une soufflerie. Tirage sous contrôle et déflecteur.

Poids	(500 lbs)
Largeur	(28 1/2")
Hauteur totale	(32")
Hauteur du rebord	(27")

**PRIX SPÉCIAUX
DURANT CES 3 JOURS**

GELINAS POELES A BOIS ENR.

298 Gr. Rivière Sud, Yamachiche, 296-3716



Pour le Centre du Québec \$300,000. du M.A.Q.

1er août - Le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon, a procédé aujourd'hui à la levée de la première pelletée de terre sur le site du futur centre d'entreposage, de conditionnement et de distribution des légumes qui sera érigé par la Coopérative agro-alimentaire du Centre du Québec à Trois-Rivières, dans le parc industriel numéro 2.

Évalué à \$655,000., ce projet porte sur la construction d'un entrepôt de 14,000 pieds carrés, doté de trois chambres réfrigérées et des équipements nécessaires à la manutention, au lavage et à l'emballage de diverses variétés de légumes. Le ministère de l'Agriculture du Québec a décidé d'appuyer ce projet par une subvention totale de \$300,000. Ce montant se subdivise de la façon suivante:

- une subvention de \$185,000. versée dans le cadre du programme régulier d'aide à l'implantation et à la restauration d'équipements d'entreposage de fruits et légumes; cette subvention représente 50% des coûts admissibles dans ce programme, c'est-à-dire ceux de la bâtisse, des équipements de réfrigération et de conditionnement

- une subvention supplémentaire de \$115,000. transférée au ministère de l'Agriculture par le Fonds régional de Développement qui est sous la responsabilité du ministre d'État à l'Aménagement, M. Jacques Léonard; cette partie de la subvention est applicable aux coûts non admissibles dans le programme régulier tels que l'équipement roulant et les boîtes servant à l'entreposage des légumes.

Un projet moteur

En raison du potentiel biologique très riche de la région centre du Québec et de sa proximité des principaux marchés, l'horticulture y apparaît comme un secteur naturel de développement et de diversification de l'agriculture. Toutefois, ces possibilités de développement économique ne peuvent se réaliser qu'avec la mise en place d'équipements modernes capables d'assurer un certain regroupement de l'offre de produits horticoles, leur conservation en bon état sur une plus longue période de temps de même qu'une mise en marché mieux planifiée.

Ce sont ces besoins que le projet mis de l'avant par la Coopérative agro-alimentaire du Centre du Québec vise à satisfaire. La construction de ce centre d'entreposage, conditionnement et distribution des légumes permettra en effet d'étendre sur une plus longue période de temps l'écoulement des légumes produits dans la région, grâce principalement à ses chambres d'entreposage réfrigérées. En l'absence de tels équipements, les producteurs sont en effet forcés d'écouler la totalité de leurs récoltes dans un très court

laps de temps, avec un effet très négatif sur les prix. Plus souvent qu'autrement, cette arrivée massive des légumes québécois sur les marchés survient alors que les légumes importés ont pu profiter amplement des prix de primeur.

En plus de permettre aux horticulteurs d'obtenir un meilleur prix pour leurs produits, un centre d'entreposage comme celui qui sera érigé à Trois-Rivières représente un atout pour les consommateurs. Il assure en effet une plus grande disponibilité en légumes produits dans la région même, ce qui est un gage de fraîcheur et, de plus en plus, d'économie en raison des coûts élevés d'énergie liés à l'importation de denrées à l'état frais.

Un secteur en expansion

Les excellentes opportunités de développement économique que représente le secteur horticole, de même que la nécessité d'augmenter notre taux d'autosuffisance qui est actuellement limité à environ 40% dans cette production ont amené le ministère de l'Agriculture du Québec à lancer son programme d'aide à la mise en place d'équipements d'entreposage et de traitement des légumes. Après une première année d'opération peu significative, ce programme a connu l'année dernière un retentissant succès avec la réalisation de 90 projets qui ont nécessité des investissements de \$4,335,000. et pour lesquels des subventions de \$1,090,000. ont été versées par le ministère de l'Agriculture du Québec. Des résultats tout aussi intéressants sont attendus cette année, ce qui témoigne d'un secteur en pleine expansion, très générateur d'emplois, tant directs qu'indirects, et de revenus agricoles additionnels.

Dans le cas de l'entrepôt de la Coopérative agro-alimentaire du Centre du Québec, on prévoit que le projet générera des revenus agricoles supplémentaires d'environ \$2,200,000. par an après quelques années d'opération, en plus de permettre la création immédiate de quatre (4) emplois permanents et de six (6) emplois saisonniers.

Pour aujourd'hui
OXFAM



Nous serons là!
Les 24-25-26 août



ANDRÉ PICOTTE INC.
mercerie pour hommes
304 St-Laurent
Louiseville, 228-4569

case case case case case case case case

AU SALON DU COMMERCE
les 24-25-26 août

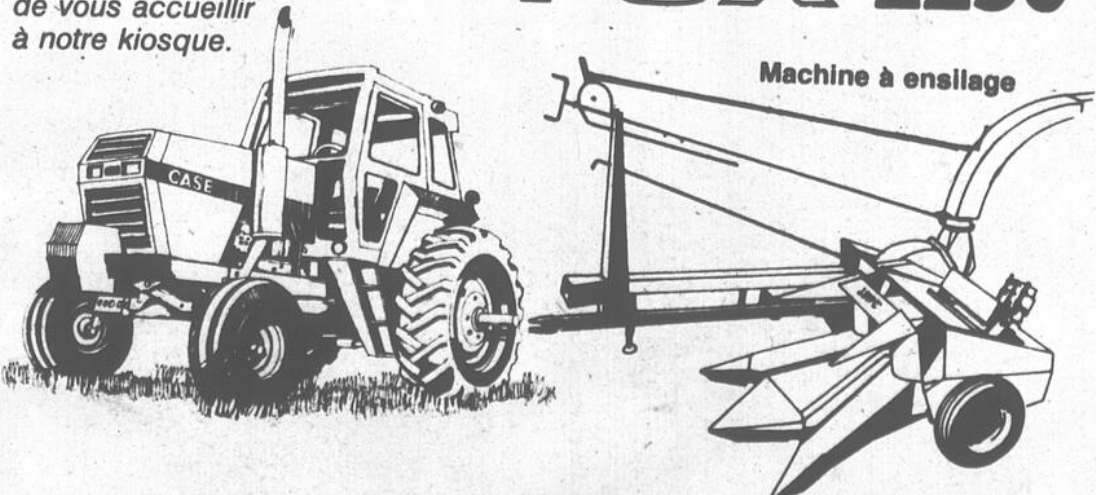
EQUIP. MALBEUF inc.

Ludger Malbeuf, prés.
Dépositaire de Case, David Brown et Kubota



Il nous fera plaisir
de vous accueillir
à notre kiosque.

FOX 2250



Escompte spécial durant ces 3 jours

Service après vente

Choix complet de pièces

Rep.: Georges E. Lacoursière, Louiseville, 228-4324
771 boul. Est Louiseville 228-4592
296-3366

case case case case case case case case

Au coeur de la région Lanaudière: Joliette et son Musée d'art



Vierge et Enfant

Lanaudière, c'est cette vaste région qui s'étend de Saint-Michel-des-Saints au nord, à Repentigny au sud, en passant par Saint-Lin-des-Laurentides à l'ouest et Berthier à l'est. C'est juste au bout de l'Île Jésus (à l'est). Les autoroutes 40 et 25 vous y mèneront à coup sûr.

Musée d'art de Joliette

Joliette constitue une des villes les plus importantes de la région. Grâce à l'initiative du Père Wilfrid Corbeil, c.s.v., elle possède un musée d'art qui attire des milliers de visiteurs chaque année.

Comme l'indique les notes historiques du musée, le projet d'une collection de peintures au Séminaire de Joliette fut lancé pour la première fois en mai 1943, par le Dr Roméo Boucher, lui-même un ancien élève de l'institution. Dès ce moment, appuyé par le Père Wilfrid Corbeil, il avait constitué un fonds pour l'achat de toiles "pouvant reconstituer une espèce de rétrospective de l'art au Canada, des premières manifestations artistiques au pays, jusqu'à nos jours".

Il faudra attendre une vingtaine d'années pour voir le musée se constituer en corporation distincte, alors qu'une partie importante de

la collection d'art européen du Chanoine Tisdell, ancien élève du Séminaire, curé de Winchendon, Mass, arrive à Joliette en mai 1961. C'est une subvention de l'Honorable Antonio Barrette qui permet l'acquisition de cette collection par les Clercs de Saint-Viateur. Puis grâce à deux octrois d'un autre ancien élève du Séminaire de Joliette, l'Honorable Georges-Émile Lapalme, premier titulaire du ministère des Affaires Culturelles du Québec, la collection s'enrichit d'oeuvres exceptionnelles.

Le Musée quitte le Séminaire

En 1968, le Musée doit quitter le Séminaire devenu Cégep, et s'installer au Scolasticat des Clercs de Saint-Viateur. Pendant ces années, la collection de sculptures canadiennes s'enrichit d'oeuvres importantes.

Toutefois, l'exiguïté des lieux, leur accès plus difficile et la précarité de l'avenir du Musée auront tôt fait de convaincre Me Serge Joyal de la nécessité d'établir l'institution dans ses propres galeries et de la doter d'une administration autonome.

La ville de Joliette offre le terrain là où, au début du siècle dernier, avait pris naissance le village de l'Industrie. Puis, grâce aux subventions du ministère des Affaires Culturelles et à une souscription populaire régionale, la construction du Musée débute en 1974, pour se terminer en janvier 1976.

Depuis, le ministère des Affaires Culturelles, direction des Musées privés, subventionne les activités et l'animation du Musée d'art de Joliette, alors que les autorités municipales en assume une partie des coûts d'entretien.

Les collections

Les collections du Musée comprennent des oeuvres illustrant la sculpture du Moyen-Âge, celle de la Renaissance, la peinture du XVI^{ème}, XVII^{ème}, XVIII^{ème} et XIX^{ème} siècles, l'art russe et

bysantin.

L'art sacré du Québec y trouve également sa place avec sa peinture, sa sculpture et son orfèvrerie, tout comme la peinture et la sculpture canadiennes.

Le Musée de Joliette est doté d'une bibliothèque, où sont disponibles pour consultation, plusieurs livres traitant d'art canadien et étranger, (1.000 volumes et périodiques) provenant de diverses collections de la région. Le Service d'animation met

gratuitement à la disposition des groupes (écoles, associations et autres), un guide pour faciliter la visite du Musée.

Heures d'ouverture du Musée

Mardi et jeudi: 14 heures à 17 heures; 19 heures à 21 h. 30. Samedi et dimanche: 14 heures à 17 heures. Mardi à samedi: visite de groupe sur rendez-vous. Pour réservation, téléphonez à (514) 756-0311.



Une des chutes qu'on peut admirer à Rawdon.

DU MOUVEMENT CHEZ NOUS

GALERIE D'ART

di fusion



SALON DU COMMERCE

les 24-25-26 août

Pour informations: 228-4052

À Rawdon

À une trentaine de milles de Montréal, au pied des Laurentides, Rawdon, un village baigné par les eaux des rivières Rouge et Ouareau, conserve encore cette fraîcheur que recherche le citadin.

Fondé en 1799, Rawdon a su concilier son authenticité et un certain cosmopolitisme.

Comment se rendre à Rawdon?

À la sortie du Pont Pie-IX, à Montréal, il suffit de rouler sur l'autoroute 25 et la route 18, puis quitter cette dernière à environ 4 milles au nord de Sainte-Julienne pour prendre le Chemin des Chutes jusqu'à Rawdon.

Sites touristiques

- Chutes Dorwin: situées sur la route 337 à l'entrée du village.
- Chutes Manchester (rue Metcalfe).
- Chutes Masson (3^{ème} avenue).
- Église Anglicane (3^{ème} avenue) - monument historique 1821.
- Cénotaphe (4^{ème} avenue).

Temples

- Anglican (3^{ème} avenue).
- United (4^{ème} avenue).
- Catholique (rue Queen).
- Russe Grecque Orthodoxe (Woodland).
- Russe Orthodoxe (rue Sunshine).

plus de 200 moulures

ENCADREMENTS
VENTE & SERVICE

ouvert: JEUDI 19h à 21h VENDREDI 19h à 22h SAMEDI 9h à 18h

Chronique scientifique

LA PLUIE MENACE NOS LACS

Il y a quelques années, à New-York, des ménagères ont dû décrocher de leurs cordes à linges des lambeaux de draps brûlés et troués par des pluies acides. Ce sont maintenant les lacs et forêts du Québec qui sont menacés par des pluies d'acides nitrique et sulfurique.

Cette forme de pollution insidieuse, dont on commence à saisir l'ampleur, provient pour les deux tiers du bioxyde de soufre (SO₂) dégagé lors du raffinage des minerais de cuivre, de plomb et de zinc et, pour le tiers, du bioxyde d'azote (NO₂) issu de nos moteurs à explosion. Lorsqu'il pleut, ces gaz s'associent avec l'eau atmosphérique pour constituer des acides corrosifs. Incidemment, les nombreuses maladies de peau constatées, en juillet dernier, chez des baigneurs, à proximité des raffineries de cuivre de Noranda, pourraient être reliées à ces précipitations acides.

Quoique ce genre de pollution soit aggravé dans les zones industrielles, des pluies acides peuvent se manifester à plus de 1000 km du lieu d'émission des gaz toxiques. C'est ainsi que la région de St-Hyacinthe, située dans le corridor d'évacuation (de l'ouest vers l'est) des fumées industrielles du Québec, de l'Ontario et de la Nouvelle-Angleterre, est particulièrement éprouvée. Il semble même que l'augmentation du taux de mercure dans les poissons du nord-ouest québécois soit autant reliée à ces pluies qu'aux déversements clandestins de sous-produits mercuriels par les industries forestières et minières locales.

Ces pluies affectent aussi le sol en délogeant le calcium qui s'y trouve. Qu'il suffise, pour s'en convaincre, de laisser dans un verre de cola une dent: elle disparaît en quelques jours. A cause de ses roches précambriennes, le Québec (le nord-ouest, en particulier) possède un sol pauvre en calcium. Or cet élément joue un rôle prépondérant dans les échanges d'ions qui président au cycle de la vie des plantes. L'équilibre végétal est bouleversé par les acides qui précipitent le calcium dans l'eau. Ce phénomène est accentué par les coupes à blanc qu'effectuent les débusqueuses sur de vastes étendues de forêts, multipliant ainsi les effets d'érosion et provoquant la migration du calcium des sols sylvestres.

On estime qu'en Ontario 140 lacs sont déjà pollués et que des milliers d'autres sont menacés. Le Québec étant dans une situation semblable, deux éléments majeurs de son économie pourraient en subir les contre-coups: les ressources hydrauliques et le bois de pulpe et papier. Mais un autre élément majeur de cette économie empêche l'industrie de pallier aux inconvénients écologiques de son activité: la loi du profit maximum.

GUY ARBOUR (Service Hebdo-science)

UNE PREMIÈRE! GRAND CONCOURS DE FABRICANTS DE TÉLESCOPES

La Société d'astronomie de Montréal vient de lancer un concours à l'intention des amateurs qui fabriquent leurs propres télescopes. Cet événement aura lieu les 24, 25 et 26 août, à l'observatoire de la S.A.M., à St-Valérien, dans les Cantons de l'Est. Le public est invité à assister à cette manifestation, la première du genre au Canada, qui comprendra également des conférences et de l'observation.

Des astronomes amateurs du Québec, de l'Ontario et des Maritimes sont attendus à ce concours. Ils pourront se mériter des prix pour la qualité de l'optique, la valeur de la mécanique ainsi que pour l'originalité de leurs instruments. On prévoit que la

concurrence sera vive, car de nombreux Québécois et Canadiens sont passés maîtres dans l'art de fabriquer des télescopes, comme en témoignent les prix qu'ils remportent chaque année au concours nord-américain de Stella-fane, au Vermont.

Les frais d'admission sont de cinq dollars pour un individu et de sept pour une famille, ce qui inclut le camping sur le terrain de la S.A.M. Celui-ci est situé sur le rang 21, à St-Valérien (sortie 147 de l'autoroute 20). Pour plus de renseignements, s'adresser à la Société d'astronomie de Montréal, 3860 est, Rachel, Montréal, H1X 1Y9, tél. 524-1224.

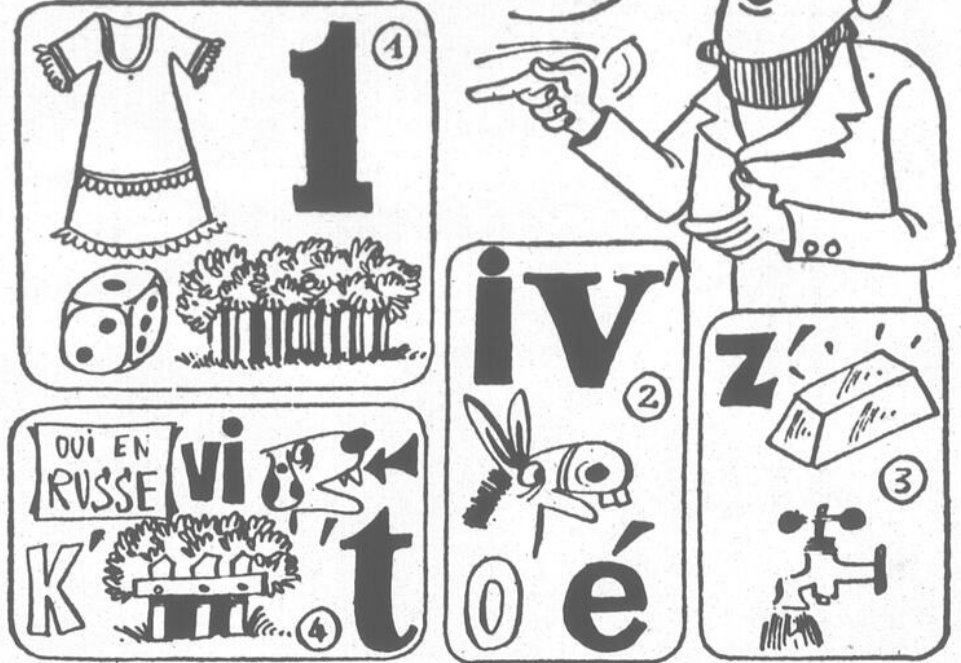
(Service Hebdo-science)

UN ORDINATEUR PARANOÏAQUE

(S.H.S.) Des chercheurs de l'Université de Californie à Los Angeles (UCLA) ont réussi à fabriquer un ordinateur paranoïaque que les psychiatres n'ont pas su distinguer d'un vrai patient! Menant leurs interviews par téléscripteur, six psychiatres devaient à tour de rôle déterminer si leur interlocuteur était l'ordinateur ou un véritable patient. Si le médecin demandait quel était le problème du patient, l'ordinateur pouvait répondre: "Des gens me cherchent pour me tuer". Et ainsi de suite, et si bien que les psychiatres n'ont pu dire s'ils venaient d'interviewer le patient ou l'ordinateur. C'est dans le cadre de recherches sur l'intelligence artificielle que les universitaires ont conçu ce programme d'ordinateur.

Ils sont très célèbres:
1- Robin des bois
2- Ivanhoé, 3- Zorro,
4- Davy Crockett.

ILS SONT TRÈS CÉLÈBRES ...



Nous vous proposons de déchiffrer ces mini-rébus pour savoir s'ils sont vraiment très célèbres.

Invitation

les 24-25-26 août



Nicole vous invite à la visiter au Salon du Commerce.

Elle se fera un plaisir de vous conseiller dans l'achat de vos vêtements pour la nouvelle saison.



Il y aura chronique de mode et mannequin sur place.

Boutique
Nycole St-Louis Ltée

472, St-Laurent, Louiseville, 228-2890



Grand prix d'Autriche

Jones complète un tour du chapeau pour l'écurie Williams.

"Je m'attendais à voir une Renault, mais certainement pas une Ferrari. Ce Villeneuve est parti comme un boulet de canon". C'est ce que racontait le vainqueur du Grand Prix d'Autriche, Alan Jones, quelques minutes après sa descente du podium d'honneur au circuit d'Osterreichring le 12 août dernier. Jones n'est cependant pas demeuré plus de deux tours en arrière de Villeneuve, qui a pris un départ fulgurant passant de la 5e à la 1e place à l'entrée du premier virage! Mais dès qu'il eut dépassé Villeneuve au freinage de la chicane Hella Licht, Jones s'est envolé en tête, déclassant tous ses adversaires.



"La voiture était absolument parfaite. Je n'ai connu qu'un léger problème dans les cinq derniers tours: je ralentissais pour ne pas forcer la voiture, mais une petite vibration est alors survenue. Je pense que c'est un poids pour balancer la roue qui s'est détaché, mais je n'en suis pas certain".

1/2 minute

Jones a remporté cette course de 54 tours avec une avance d'une demi-minute sur Villeneuve, qui commentait que sa voiture allait "assez bien, mais il n'y avait rien à faire contre la Williams ou la Renault". Il parlait alors de la Renault du détenteur de la première position de départ, René Arnoux, qui a dépassé Villeneuve dans les premiers tours pour s'emparer de la troisième place derrière son coéquipier Jean-Pierre Jabouille. Lorsque ce dernier a dû s'arrêter (bris de transmission), Arnoux semblait capable de maintenir sa position avec facilité. Malheureusement, les 20 derniers litres contenus dans le réservoir ne pouvaient se rendre au moteur suite à un bris dans le système d'alimentation de sa Renault. A cinq tours de la fin, Arnoux est entré aux puits de ravitaillement pour faire le plein et est ensuite revenu en piste pour obtenir une sixième place bien décevante.

Gilles second

Villeneuve s'est alors retrouvé en deuxième place, qu'il devait conserver jusqu'à la fin. Pour la troisième position, Jacques Laffite s'est longtemps battu avec Jody Scheckter qu'il a finalement dépassé dans le dernier tour. Scheckter, qui conduisait aussi vite que possible, n'a rien pu faire pour contrer Laffite qui l'a dépassé dans une manoeuvre de freinage à la limite, roues contre roues avec Jody qui a déclaré par la suite, en haussant les épaules, que "la Ligier a de meilleurs freins

que la Ferrari".

Pour le champion du monde Mario Andretti et son coéquipier Carlos Reutemann, le Grand Prix d'Autriche fut un désastre, un des pires de l'année. Les Lotus 79 présentes avaient été reconstruites avec l'arrière des Lotus 80, mais Mario pensait néanmoins que "c'est la vraie Lotus 80 dont nous avons besoin. J'espère qu'elle sera prête pour le Grand Prix d'Hollande". Les deux Lotus 79 se sont qualifiées en arrière de la grille de départ, et la course ne fut pas plus heureuse.

Andretti a dû se retirer quelques mètres après le départ, sa transmission brisée; quant à Reutemann, il est vite revenu aux puits de ravitaillement pour se plaindre d'une tenue de route diabolique (suite à un changement dans l'aérodynamisme de sa voiture effectué le soir avant la course). Après un changement de pneus qui n'a pas amélioré la situation, Reutemann a décidé d'abandonner.

Les deux Brabham-Alfa Romeo ont dû se retirer de la course, Nelson Piquet à cause d'ennuis de moteur et Niki Lauda à cause d'une baisse de pression d'huile. La Wolf de Keke Rosberg a succombé à des problèmes électriques, tandis qu'une des meilleures batailles durant la course a vu Derek Daly, qui remplaçait Jean-Pierre Jarier (souffrant d'une hépatite) au volant de la Tyrrell numéro quatre, s'emparer de la huitième place par la longueur d'une roue à la ligne d'arrivée devant la McLaren de John Watson.

Résultats

- 1 Alan Jones — Williams FW07 (Ford) — 54 tours en 1h 25m 38,01.
- 2 Gilles Villeneuve — Ferrari 312 T4 — 54 tours en 1h 28m 14,06.
- 3 Jacques Laffite — Ligier JS11 (Ford) — 54 tours en 1h 28m 24,78.
- 4 Jody Scheckter — Fer-

rari 312 T4 — 54 tours en 1h 28m 25,22.

5 Clay Regazzoni — Williams FW07 (Ford) — 54 tours en 1h 28m 26,93.

6 René Arnoux — Renault RS 11 — 53 tours.

Classement au championnat du monde des conducteurs

1 Jody Scheckter — 38 points.

- 2 Gilles Villeneuve — 32 points.
- 3 Jacques Laffite — 32 points.
- 4 Alan Jones — 25 points.
- 5 Clay Regazzoni — 24 points.
- 6 Patrick Depailler — 20 points.
- 7 Carlos Reutemann — 20 points.
- 8 Jean-Pierre Jarier — 13 points.
- 9 John Watson — 13 points.
- 10 Mario Andretti — 12 points.

25e concours

Le ministère de l'Agriculture du Québec participera, encore cette année, au concours provincial de labour qui se tiendra du 22 au 25 août, à la Station de recherche de Saint-Hyacinthe.

Le concours est organisé par l'Association provinciale des agriculteurs, en collaboration avec Exposition agricole inc. et le M.A.Q. et il offre aux producteurs l'occasion de rivaliser d'adresse entre eux, pour réussir à la perfection toutes les étapes du labour. C'est un événement à voir.

Le premier-but George Scott, des Red Sox de Boston, a lancé un ultimatum à la direction de l'équipe: le faire jouer ou bien l'échanger. "Si vous voulez de moi, faites-moi jouer; sinon, échangez-moi", a déclaré Scott. "Je veux bien que George Scott joue", a affirmé le gérant Don Zimmer. Mais comment voulez-vous que je fasse jouer quelqu'un qui frappe pour .219, alors que Carleton Fisk est sur le banc?"

Venez nous rencontrer au

SALON DU COMMERCE LAGACE & FILS LTEE

330 boul. Est, Louiseville, 228-5421 en collaboration avec la cie



GRANDE RÉDUCTION

sur pneus d'hiver et d'été durant ces 3 jours seulement au Salon du Commerce.



Jules Lagacé

Lagacé & Fils Ltée

vend du plus petit au plus gros pneu.

Il s'agit de le demander!

330 boulevard Est, Louiseville, 228-5421



Aux régates internationales de Saint-Gabriel

Les activités se sont faites nombreuses

Par Marguerite Lemire

C'est samedi, le 18, après un peu de retard, que débuta la première course des régates internationales de Saint-Gabriel.

Arrivée sur les lieux à midi 30, dans le but de voir pour vous tout ce que vous ne pouviez voir, j'ai été fort impressionnée par l'organisation: du stationnement un peu partout, du transport en commun, des gens qui vous faisaient circuler, qui vous empêchaient peut-être de passer mais... avec le sourire.

"Pit"

Ma première visite fut pour le "pitt" (l'endroit où tous les bateaux étaient avant la course). Impressionnant! Je dois l'avouer. Deux grues géantes, qui prenaient les bateaux, les mettaient à l'eau ou les en sortaient. Mais encore plus impressionnant la réunion

des coureurs; voir leur préoccupation pour cette course! Le style de questions qu'ils posaient comme: Qu'est-ce qu'un bateau qui plane? etc., les voir se nommer un représentant dans la personne de M. Jacques Rémillard, et acclamer la reine des régates, Suzie Ière. Oui! tout ça était émouvant.

Parade

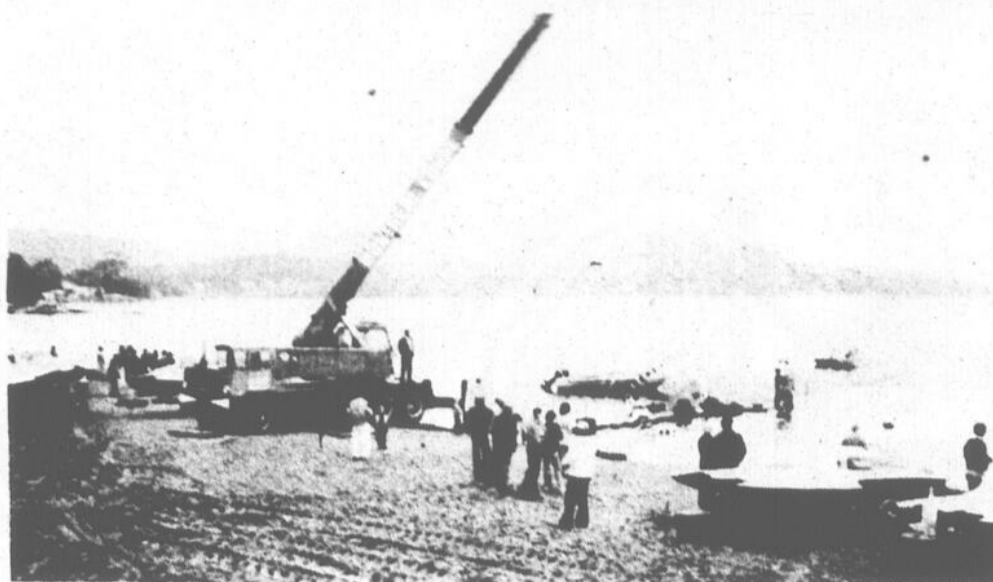
Malgré la pluie, je crois que peu de coureurs ont manqué la parade dans les rues de Saint-Gabriel. Vous pouvez m'en croire, samedi, c'était vraiment la fête à Saint-Gabriel.

Rencontre

J'ai rencontré quelques

personnes de Gaspé, venues voir l'organisation, car elles ont l'intention de faire des régates chez elles l'an prochain. Elles se sont dites très impressionnées par tout ce qui se passait à Saint-Gabriel; et nous aussi...

Le président des régates, M. Jean-Guy Laflamme nous déclarait rêver d'un Grand Prix à Saint-Gabriel, pour un avenir rapproché. C'est donc à suivre.



Regardez cette grue géante qui met les bateaux à l'eau pour la course, lors des régates internationales de Saint-Gabriel.

Photo M.L.

Suite à la page 18

Votre présence est gage de succès

VOUS ÊTES TOUS

cordialement invité lors de votre visite au
1er SALON DU COMMERCE DE LOUISEVILLE
à vous arrêter à notre kiosque
pour voir à l'oeuvre et discuter
avec de véritables artisans du cuir.



Centre de vente
autorisé



M. Rasoir

J.P. ARSENEAULT ENR.

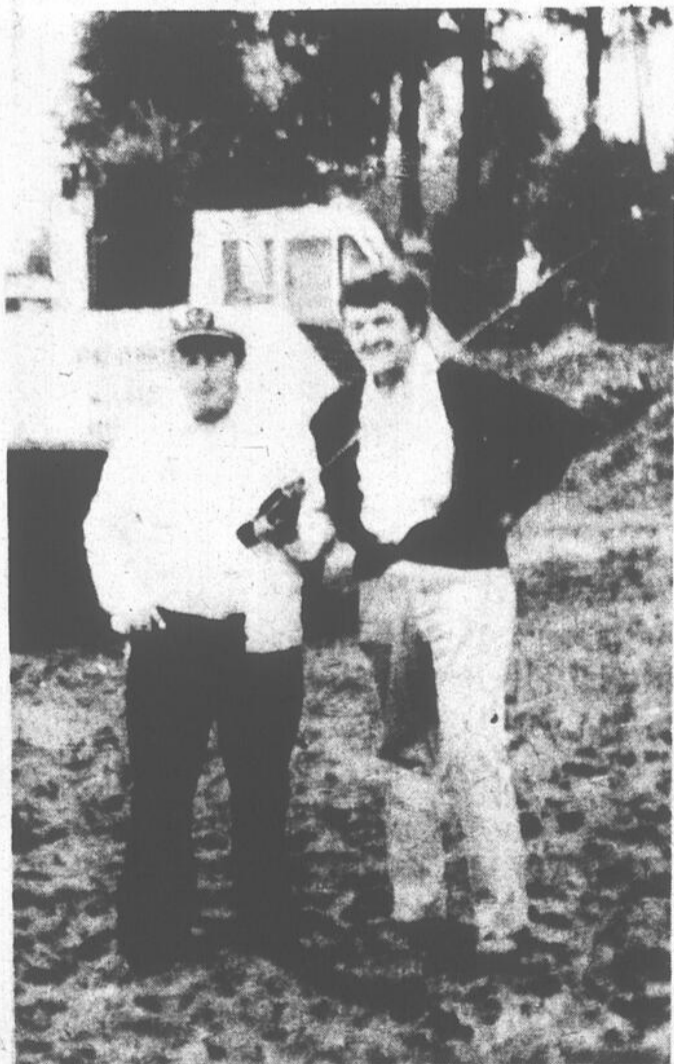
52 St-Marc

Louiseville

228-4456



Bob Rivest du Canal 10 signant le livre d'or de la Ville de Saint-Gabriel. A ses côtés, le maire Delipha Morin.



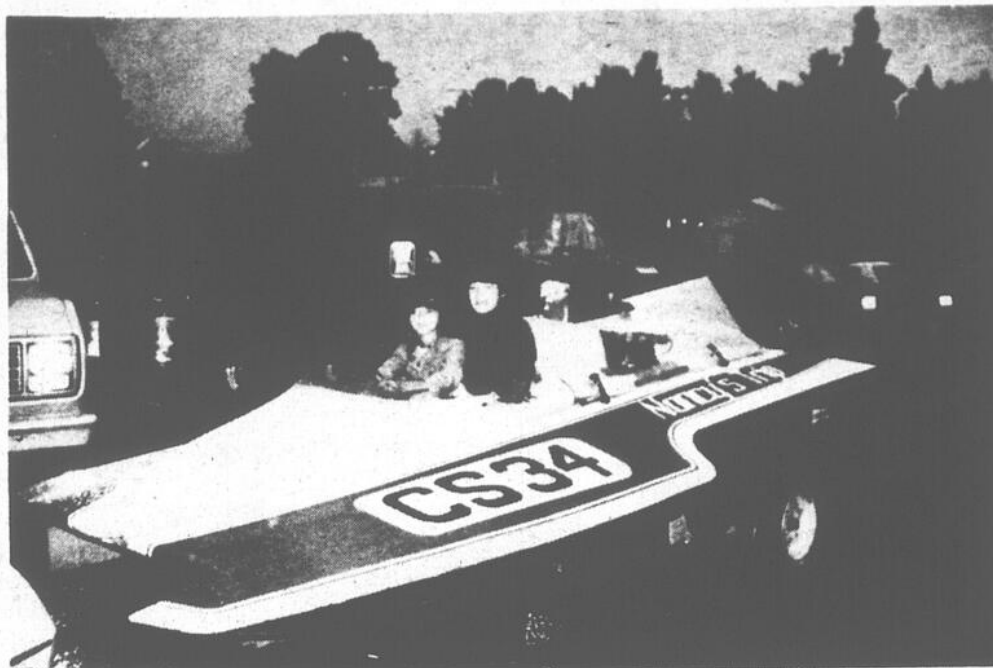
M. Jean-Guy Laflamme, président des régates, tenant en mains le C.B. qui lui permet de communiquer avec tous et à chacun, M. le maire Jos Ouimet surveille le tout.

Photo M.L.

Suite de la page 17



Une partie de la foule qui assistait aux régates internationales de Saint-Gabriel.
Photo M.L.



Même sous la pluie pour la parade de samedi, ils étaient installés dans le Nancy's Trip de M.

Marc Bourguin de Saint-Timothée.

Photo M.L.

Suite à la page 19



André Gingras Décoration

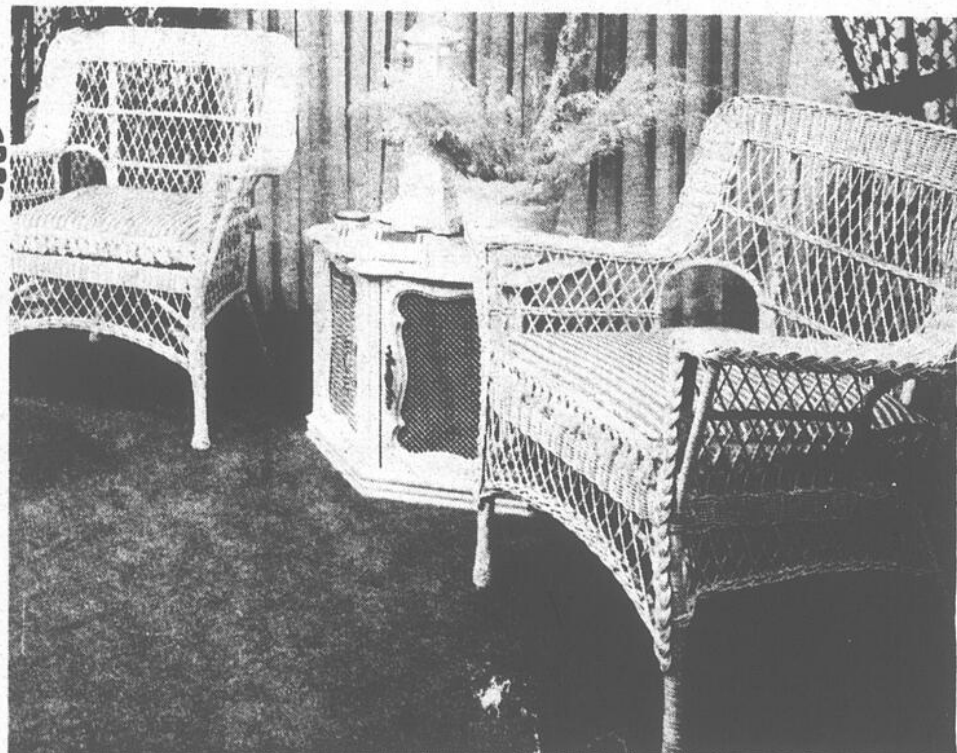
15 boul. Est, Maskinongé, 227-2756



**VENEZ NOUS RENCONTRER
À NOTRE KIOSQUE!**

Nous serons heureux
de vous aider dans le choix
de votre décoration intérieure.

Lise et André



SPECIAL
SALON DU COMMERCE

Rabais de **50%**
pour chaque développement de film.

SPÉCIAL
Film 110 - 126
Développement inclus
12 poses 4.99
20 poses 6.99

CENTRE DE PHOTO ABEL enr.

316 St-Laurent
(Anciens locaux de Handy Andy)
Louiseville, 228-9237, rés.: 228-3173

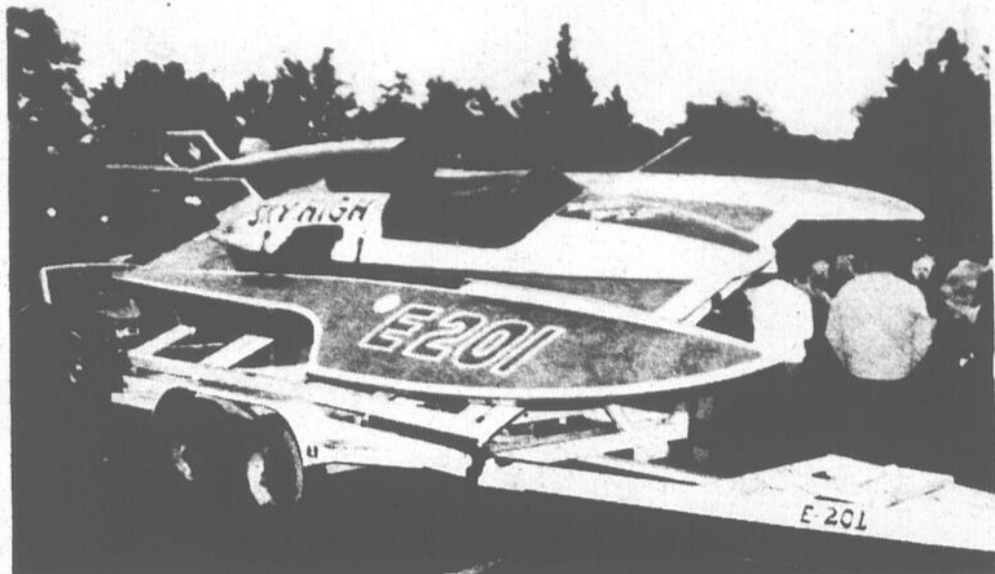
GRATUIT

ALBUM PHOTO

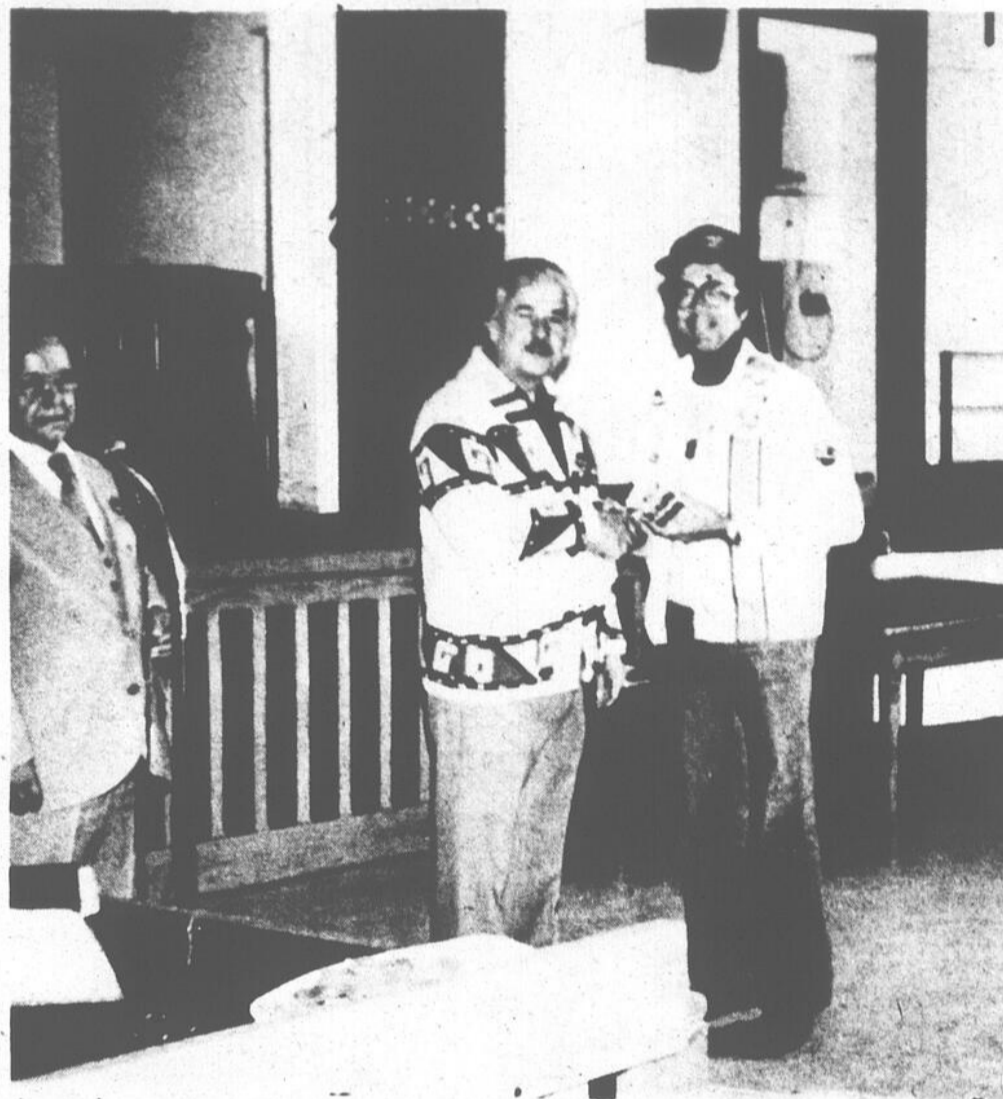


avec chaque
développement
de film couleur
110 — 126 — 135

Suite de la page 18



Voici le bateau "Sky High E 201, qui faisait partie de la parade samedi soir, à Saint-Gabriel. Photo M.L.



Le conseiller Claude Tremblay remet un petit souvenir au journaliste Jean-Denis Girouard du Journal de Montréal.



La mascotte des régates, Slush Puppie, avec un groupe d'enfants. Photo M.L.



Jansy Cadeaux
enr.

CRISTAL-PORCELAINE-CADEAUX

Venez signer dans notre livre d'escompte qui vous donnera droit à un **ESCOMPTE DE 20%** sur vos achats à notre magasin des

GALERIES LOUISEVILLE
228-4244

participe au

Salon du Commerce



Nous espérons rencontrer tous nos visiteurs.



CLOTURE DU SALON BAVAROISE

Dimanche le 26 août à 20 hres
Aréna Louiseville

Orchestre bavarois



8 musiciens
Hans Stumps

TIRAGES

de plusieurs prix de participation
Billets disponibles chez tous les
marchands exposants du
SALON DU COMMERCE DE LOUISEVILLE
au prix de \$3.00 ch.



Champions du monde
79-80
Mireille Veilleux
Denis Tremblay